



1532 etul unui exemplar: 50 bani
Duminecă, 19 Decembrie 1920
Loco



Nr. 52

Str. Șaguna 6

TRIMIA POPORULUI

Apare în fiecare Dumineca

Cea mai veche foaie națională, poli-
tică-poporală înființată la anul 1892

Apare în fiecare Dumineca

PREȚUL ABONAMENTULUI	
Pe un an	Lei 30.-
Pe o jumătate de an	Lei 15.-
Pe un pătrar de an	Lei 8.-
Prețul unui exemplar	Lei -50

Redacția și Administrația:
Sibiu, strada Măcelarilor Nr. 12.
(lângă poștă)
Telefon Nr. 146.
Adresa telegrafică: >Foaia Poporului<.

INSERATE
se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
(strada Măcelarilor Nr. 12).
Un șir peți primadată 3 lei, iar după aceea
pentru fiecare publicație un rând Lei 250.

Atentatul dela Senat

La început, când am auzit, am stat uluiți de puterea ametoare a știrii, că la Senatul român din București s'a întâmplat sălbatica faptă, a atentatului cu bombă. Eram obișnuiți să auzim de aruncarea de bombe prin întunericul Rusiei sălbatice, prin Turcia păgână, fără Cristos, fără Dumnezeu, pe la Bulgării cu ceafa lată și înguști la frunte; dar la pașnicul, răbdăriul, credinciosul, evlaviosul popor al Românilor, mlădiță nobilă din trunchiul latin, nu ne puteam aștepta să se întâmple o astfel de faptă diavolească.

Să pui tu bombă sub zăturile celor mai buni și mai aleși ai neamului, să-i uciți fără de veste, ca pe niște tâlhari fără suflet, fără inimă, — fapta aceasta nu poate porni din inima de Român credincios! Noi Români, ori cât am fi de amăriți, de nedreptățiți, de desmoșteniți, avem o credință curată și strălucitoare, ca lumina soarelui, că este deasupra noastră un răsplător al tuturor faptelor bune și pedepsitor al faptelor rele, și n'am îndrăznit nici când să căutăm a ne face judecată cu armele iadului.

Ori cum am fost, buni, ori răi, dar cu iadul și cu puterile lui nu ne-am înfrățit. Și aceasta e virtutea strălucitoare a neamului românesc, de a suporta cu blândețe tot greul, căci în lumina credinței strămoșești vedem viitorul de aur ce ne așteaptă, vedem răsplata binelui și osânda grea și veșnică a faptei urite, a răului.

Deaceia, în fața scârbosului atentat, înfăptuit în sala senatului, și care a rețezat fără veste viețile scumpe ale bărbatilor conducători ai neamului, nu aflăm destule cuvinte de înfierare, de osândire! Ni-e scârbă de fapta păcătoasă, ce s'a săvârșit! Și tu-e rău, că ea s'a putut întâmpla în capitala României mari, în senatul român!

Și o spunem aici rupt și ales, că diavoleasca faptă n'a putut fi făptuită de vre-un Român. Credința noastră nestrămutată e, că aici e mâna nevăzută, ascunsă de puterile iadului, a unguirilor, cari ne-au jurat pierzare, sau a bolșevicilor, înfrățiti cu ungurii prin Scaraoțki.

Fiind astfel credința noastră, din ea nu poate să răsară decât nădejdea tare, că Dumnezeuul atotputernic, va pedepsi mai curând ori mai târziu pe păcătoși și pe cei înfrățiti cu iadul, pentru ca blăjinul, cinstit și de dreptate iubitorul popor al Ro-

mânilor să iasă neprihănit de umbra păcatului urit și scârbos.

Cum a fost făptuit atentatul?

Încă cu săptămâni înainte s'au auzit vesti că în țară sunt teroriști, adică trimiși ai iadului, cari caută prin tot felul de unelte să bage frică în oameni și să pricinuiască tulburări prielnice pentru dușmanii din afară. Dar crezare, se pare că nu a dat nime acestor svomuri.

Dar svonul se făcu faptă. Și încă faptă urgisită și peste măsură de scârboasă!

Miercuri după prânz la orele 3 era să se deschidă ședința senatului. În loc de sunetul argintiu al clopotelului cu care se vestește deschiderea ședinței, se auzi deodată, o bubuitură îngrozitoare, lângă scaunul președintelui. Senatorii, cari erau în număr mare adunați pentru a legi asupra binelui poporului, rămân cu mințile uluite. De văzut, nu pot vedea căci totul e învăluit în fum de țarbă de pușcă și mirosul de păcioasă e ametoitor.

Abia după vre-o douăzeci de minute se descebaluesc oamenii. Fumul pierise. Și acum văd o îngrozitoare înfățișare!

Morți și răniți.

Lângă scaunul prezidențial, pe care se afla președintele Senatului: Generalul Coanda, era o gaură adâncă, aproape de un metru. Președintele Coanda cu ochii plini de spaimă, sta răzimat pe masă; din umere și braț îi curgea șiroie de sânge.

Față în față se aflau scaunurile episcopilor. Aici se arată vederii un chip înspăimântător. Episcopul unit din Oradia, era fără suflare. Falca de din jos i-o măcinase hâburile de bombă și chiar și o parte din cap. Lângă el episcopul Nifon al Dunării de jos și episcopul Ciorogar din Oradea cu brațul drept rupt zăceau în nesimțire, mai depărțitor se afla generalul Văleanu și senatorul Gheorghiu cu răni mai ușoare.

Ministrul dreptății Greceanu, era mai aproape de președintele Coanda, el era rănit și la braț și la partea stângă a pieptului.

Răniții sunt duși la spital.

Preasfinția Sa episcopul Radu a fost prima jertfă a scârbosului atentat. Trupul lui neînsuflețit a fost dus la spitalul tribunalului, unde a fost păzit de o companie de onoare. Duminecă îi s'a făcut slujba de

înmormântare și adus cu un tren special la Rădești (Tâmpahaza) pe Murăș, în satul de naștere, pentru a fi înmormântat lângă părinți.

Greceanu, Coanda, Ciorogar, Nifon și Gheorghiu au fost duși în apropiatele spitale, unde au fost imediat operați.

Maiestatea Sa Regele la patul răniților.

Încă în seara zilei, în care s'a întâmplat atentatul, M. S. Regele Ferdinand, întovărașit de adjutantul Său și de ministrii, a vizitat în spital și i-a mângăiat cu vorbe întăritoare pe cei răniți.

Asemenea toți conducătorii politici ai țării românești au ținut să vină la patul celor răniți și să-i îmbărbăteze.

Toată țara își arată disprețul față cu atentatul scârbos.

În parlament și în senat, s'au ridicat toți șefii de partid și au vestejit cu cuvinte aspre fapta diavolească a atentatului. Nime nu se poate împrietini, nici în gând cu fapte atât de urite; ele patează cinstea unui neam atât de strălucitor în fapte de vitejie. Toate gazetele din țară au înfierat fapta îngrozitoare, și o spunem să știe lumea, că nici un Român, din cuprinsul țării românești nu se va afla care să aproabe fapta de mișel.

Jertfele atentatului.

Până la încheierea foii ni-a sosit știrea că afară de episcopul Radu, au mai murit, în urma rănilor pricinuite de bombă: ministrul de iusticie Greceanu, generalul Coanda și senatorul Gheorghiu.

Durerea neamului după cei pierduți e peste margini. Doar toți cei morți au fost personalități strălucitoare ale vieții noastre românești.

Cercetări

pentru a dovedi pe cei vinovați se fac cu înfrigurare, dar până acum fără rezultate mulțămitoare. N'au dat peste nici o urmă mai hotărâtă, care ar putea duce la cuibărul de viespi.

Cum a fost bomba?

Bomba, care a pricinuit moartea atâtor vieți scumpe nouă, după cum s'a constatat, a fost un șrapnel de 38 cm., fabricat german. La capătul (focos) a fost provăzută cu o mașinărie, care avea un regulator ca ceasul desteptător, și astfel a putut fi regulat să explodeze la un ceas anumit.

T. D.

O poruncă a vremii

Infiorătoarea crimă, care nu poate fi socotită ca o faptă săvârșită de un nebun, ci ca o fulgerare a norilor de dușmănie, ce ne poartă ungurii înfrățiți în gânduri cu bolșevicii fără patrie, fără neam, fără lege, fără Dumnezeu, trebuie să arunce o nouă lumină în sufletele conducătorilor noștri. O lumină, care să le arete, că așa cu certuri zilnice, cu neînțelegeri și dușmănii pornite din dorințe deșarte și din interese de partid, nu ne putem apăra împotriva dușmanilor diavolești, cari știu să arunce din depărtări bomba ucigașă.

Deaceia cu inimile strânse de durere, ne îndreptăm cu rugămintea către toți fruntașii politici ai neamului, grăindu-le împreună cu întreg poporul dela sate: Domnilor, fruntași dragi! Vam dat ascultare învățăturilor voastre, vă urmăm povața de muncă și de cinste. Noi muncim aici în brazdele noastre mai late și mai înguste, ne silim să plătim biruri, slujim cu bărbăție arma apărătoare, ne trimitem copiii la școală, ca să li se lumineze mintea, cercetăm sfintele slujbe, ca să ne curățim inima de ranele păcatelor, facem tot ce putem pentru ca să fie țara tare, dar așteptăm ca și voi să ne împliniți dorul fierbinte al inimii: să vă înfrățiți, voi toți fruntașii, fără deosebire de partid, la munca de cârmuire cuminte și energică a țării! Luați chip de pilduire dela înfrățirea noastră la tăiatul brazdelor de iarbă. Fiți una cu toții, căci pentru noi, în zilele acestea grele, nu poate fi vre-unul mai adicăte, decât celălalt; toți ne sunteți deopotrivă de dragi dacă vă vedem umăr la umăr, formând un guvern puternic, care să nu șovoiască în fața nici unei primejdii, care să știe zdrobi viesparele dușmanilor, cari s'au cuibărit prin olaturile noastre, pentru a ne otrăvi viața și a ne pierde sufletul.

Infrățiți-vă luminile minții, căldura inimii, dragostea de neam și de țară și atunci sămânța de gâlceavă nu va putea încolți, iar pornirile diavolești, venite dela dușmani haini, se vor topi ca ceara în fața focului.

Aceasta-i rugămintea noastră, a celor mulți. Și nădăjduim să ne ascultați, nu pentru binele nostru, și nici pentru binele vostru, ci pentru binele țării și a al neamului și pentru odihna sufletelor celor căzuți pentru biruință! t. d.

Lipsa de bani și starea băncilor din Ardeal.

Am amintit într'un număr trecut, că felul cum s'a făcut schimbul coroanelor a pricinuit în întreg Ardealul o mare și dureros simțită lipsă de bani. În viața comercială și economică s'au produs multe încurcături. Reținerea celor 40 la sută a împiedecat în mare măsură umblarea banilor, între oameni.

Iar înainte de aceasta au fost chiar și venitele statului păgubite cu milioane și miliarde, prin faptul, că a lăsat pe speculanți să adune coroane cu nemiluita, și să le schimbe apoi tocmai cu aceiași măsură, ca și cel care din sudoarea feții a agonisit 1000—2000 de coroane.

Dar schimbul coroanelor a avut asupra băncilor ardeleni cea mai zdrobitoare influență. Întârzierea plătirii chitanțelor de 40 la sută amenință, ca starea în care se află băncile să se facă tot mai grea, tot

mai nesuferită. Nu se mai fac depuneri, căci oamenii nu au bani, ba sunt siliți, să se atingă, în urma scumpetei care crește la mărfuri din ce în ce, și de capitalul ce-l au prin bănci.

Pe lângă stările acestea grele, se mai adaugă încă una foarte primejdioasă: Băncile ardeleni în lipsa de numărare; nu pot da împrumuturi. Împrumuturile le dau însă băncile venite din vechiul Regat, cari s'au instalat aici, și cari ferite fiind de urmările rele ale schimbului de coroane, nu duc lipsă de bani și li-e cu putință să dea împrumuturi. Dar vai de celce ia un împrumut, căci „operațiunile acestor bănci au ajuns până la spoliațiune (tălhărie) încassând dela publicul nevoit să le ceară ajutorul, dobânzi între 40—50 la sută.“ („Voința“).

Stările acestea sunt nesuferite. Ele cer ca chitanțele de 40% să fie cât mai îngrabă plătite, iar față de băncile, cari lucră cu camete peste măsură de mari, cerem să se ia măsuri de înfrânare.

Apoi: nu merge nici aceea, ca din o parte a țării să se retragă atâția bani din circulație (în Ardeal), iar în vechiul Regat nu; acolo sunt bani ca și mai nainte printre oameni. De ce nu se retrag și acolo — sub oarecare formă — o parte din lei? Noi n'am avea nimic contra dacă în toată țara ar fi mai puțini bani în circulație.

Viața politică.

În Senat s'a întâmplat urgisitul și blăstematul atentat, care a cerut până acum 4 vieți, scumpe nouă tuturor. Dar durere, nici în fața morților nu s'a ogoit cearta dintre parlamentari. Ea parecă a izbucnit în fața jertfelor și mai pătimasă. Învinuiri deoparte și de alta, iar învinuirile ațâtau patimile parcă ai vărsa ulei pe foc.

În urma certelor, cari au fost mai aprinse în jurul persoanei marelui istoric al neamului Nicolae Iorga, acesta, adică Nicolae Iorga s'a hotărât să se retragă din viața politică, și să trăiască numai pentru știință.

Răvaș politic.

Ungaria.

Aici s'au încurcat din nou sforile cârmuirii. Pe semne le trag prea mulți. Se zice, că e criză de guvern, că nu află oameni potriviți, cari să mântue țara din prăpastie. Da, e criză de cârmuitori, dar criză de spioni nu-i. Căci își cresc spionii și-i trimit prin țările vecine, să ațâțe oamenii pașnici la lucruri rele, să pună foc la păduri, la magazine, să facă cenușă teatrele și garile și să nu se ferească de a umbla nici chiar cu mașinile iadului, pentru ca să pricinuiască turburări păgubitoare.

Când ungurii vor vedea, că pe drumul apucat nu merg bine, și când în loc de spioni vor începe să-și crească cârmuitori, oameni luminați și înțelepți de stat, atunci vom zice și noi că s'au pocăit, și le vom da mână de ajutor să iasă din prăpastie; dar până ce ei râvnesc la bunul altuia și trimit oameni răi, ca să-l fure sau să-l nimicească, nu sunt vrednici de ajutorul vecinilor.

Rusia-Polonia.

Târguelile de împăciuire, ce se deapănă în orașul Riga între trimișii bolșevici și trimișii polonezi n'au adus până acum nici un câștig pe șeama împăciuirii lumii răboițe. Bolșevicii erau când mai îndrăzneți când mai cuminiți și cumpătați în cereri. Acum vine știrea, că s'ar fi obrăz-

nici atât de mult, încât polonezii au declarat, că ei între astfel de împrejurări nu mai pot pertracta.

Declarația aceasta nu i-a înțeleptit pe bolșevici, ci dimpotrivă li-a sărit tandără la nas și au plecat din Riga spre Moscova. Cel puțin așa vestesc ziarele mai proaspete. Și acum iar se așteaptă izbucnirea războiului ucigător. Rușii bolșevici au și concentrat trupe spre hotarele Poloniei, dar în aceeași vreme se arată tot mai multe trupe și în oglinda apelor din Nistru. Da, căci și față de noi Românii, bolșevicii au porni dușmănoase.

Și în vremea aceasta, pe când ei se pregătesc de războiri nouă, în inima țării lor izbucnesc zi de zi revoluții; indeosebi țărani de prin Ucraina și de pe malurile Donului și Volgei sunt nemulțumiți și s'au răscolat împotriva bolșevicilor.

Se vede, că focul din Rusia e ațâțat de diavol, de anticrist, căci nu-l poate stânge nime. Se va potoli poate, când în stepile Rusiei nu va mai fi viață.

Bulgaria.

Bulgaria, cu îndrăzneala-i obraznică, a cerut să fie primită în „Societatea Națiunilor“. Delegații români și sârbi s'au împotrivit acestei intrări, pentru că Bulgaria n'a împlinit îndatoririle luate asupra sa prin contractul de pace. Da, Bulgaria, nici până acum n'a restituit României și Sârbiei lucrurile furate de armatele bulgare, în 1916—17. Pe de altă parte, Bulgaria n'a început nici astăzi să facă desarmarea armatei.

Grecia.

După cum era de așteptat, rezultatul plebiscitului Grecilor (votarea poporului), a fost mai mult decât favorabilă reîntoarcerii fostului rege Constantin în Grecia.

Armata, pe care Venizelos, (ministrul care a detronat la timpul său pe Constantin) se răzima așa de mult, e toată de partea regelui Constantin, așa încât și ultima nădejde venizelistă, că s'ar putea face cu ajutorul ei o lovitură de stat (adecă iarăși o detronare), e spulberată.

Se zice, de altă parte, că Constantin a declarat ziarelor englezești, că e gata să cinstească și să țină toate angajamentele (îndatoririle) luate de Venizelos, și să se supună contractului de pace.

Anglia.

Irlanda, o parte de țară a Angliei, e în mare fierbere. Neamul irlandez, care se deosebește de englezi, nu-i mulțumit nici decum cu guvernul și cu legile care le face el. Ei cer ca să fie priviți ca o națiune neatărnătoare și cu drept de a se ocărui singuri. Guvernul nu îngăduie aceasta și de aici pricina de ceartă și răscoală. Izbucnirea acestor răscoale de nemulțumiți sunt aproape zilnice, și cer multă vărsare de sânge și multe vieți omenești.

Reforma agrară și ungurii

La conferința economilor unguri și sași din Ardeal, proprietarii s'au plâns că reforma agrară lovește prea tare în moșierii mari din Ardeal și au cerut ca reforma agrară să se facă și aici ca în vechiul Regat.

Au cerut sașii și ungurii, dar n'au știut ce cer. Căci reforma agrară în vechiul Regat va fi schimbată, așa ca să fie una cu cea din Ardeal, și nu se va schimba aceasta de aici, căci e foarte bună, numai să se pună în lucrare.

Informațiuni

O nouă primejdie

amenință satele noastre. O mulțime de agenți, desigur plătiți bine de străini, de dușmani de-ai noștri, s'au răspândit prin pașnicile noastre sate și îndeamnă oamenii să ia lumea în cap, să plece spre America.

Și sunt de sigur mulți slabi de inger, cari se lasă ademiniți de vorbe pline de ispita diavolului. Pleacă, fără să-și dea seama că își părăsesc glia strămoșească, părinți și rudeni și își uită, că datoria de român le poruncește de a rămânea aici în țara noastră iubită, pe care Dumnezeu și viteazul dorobanț ne-a mărit-o atât de frumos; își uită că țara are mare lipsă de brațe de muncă, cari să o întărească în temelii.

Ne întoarcem deci cu poava către sătenii noștri, sfătuindu-i să nu se lase ispitiți de vorbe amăgitoare, să nu plece părăsind țara, ci să rămână hotărâți a munci din plin pentru fericirea lor și a țării atât de bogată și frumoasă: România mare.

Iar pe toți agenții, cari vin la ei cu indemnuri rele, de a pleca spre America, să-i dea pe mâna dirigaților.

Cinstea Brașovului. Orașul Brașov și-a arătat într'un chip foarte frumos sentimentele sale de recunoștință față de casa domnitoare, îndeosebi față de Mama duioasă și iubitoare a săracilor și răniților, Maria Regina noastră. A hotărât anume să dăruiască castelul din Bran, proprietatea orașului Brașov, Maiestății Sale Reginei Maria. — Dăruirea aceasta atât de frumos grăitoare, s'a făcut la indemnul generalului Traian Moșoiu. Drept răspuns la acest dar omagial, dl general Moșoiu a primit următoarea telegramă: „M. S. Regina a binevoit a mă încredința să vă comunic marea bucurie pe care i-ați cauzat-o aducând la cunoștința Maiestății Sale frumoasa veste. Bucuria M. S. Regina e cu atât mai mare, cu cât Branul este și locul natal al Domniei Voastre. Colonel Rădescu, aghiotant.”

Regele Constantin se reîntoarce în Grecia. Guvernul grecesc a adresat o telegramă regelui Constantin, prin care-l invită să-și reocupe tronul. Un reprezentant al guvernului a plecat la Lucerna (Elveția), pentru a-l însoți.

Arândarea căilor ferate. Am adus și noi știrea, că drumurile de fier vor fi arândate unor societăți străine. Acum se vestește, că arândarea se face, și anume vor fi arândate întâi fabricile și atelierele de făcut și reparat material pentru căi ferate, unei societăți engleze și unei societăți franceze. Poate societățile acestea să ne aducă trenurile în bună ordine, căci noi parecă n'am făcut nimic.

Plata chitanțelor de 40%. Ministerul de finanțe a luat măsurile de lipsă, pentru ca plata chitanțelor de 40%, reținute cu prilejul schimbului coroanelor, să fie plătite în timpul cel mai scurt prin Banca Națională. Se așteaptă acum, după cum spun ultimele știri, să se dea numai ordinul de plată. Aceasta o tot așteptăm cu toții: să se dea odată ordinul de plată făgăduit de guvern de atâtea ori!...

Sedința festivă de Duminică aranjată de Societatea de lectură „Andrei Șaguna” a teologilor sibiieni, cu colaborare cu societatea de lectură a elevilor dela Școala Normală, a reușit pe deplin. Ea

s'a ținut în sala festivă a palatului județan și pe lângă succesul moral a avut și un frumos succes material.

Tovărășiile se înmulțesc. E un semn foarte îmbucurător, că tovarășiile de consum se înmulțesc zi cu zi. Prin aceasta sătenii noștri fac dovada, că s'au convins de binefacerile ce răsar pe urma întovăririlor. Pentru economia și politica națională, înmulțirea tovarășiilor pe sate înseamnă scoaterea din mâinile străinilor a multor izvoare de venit și a le pune în mână sătenilor noștri români. Se zice, că în județul Clujului aproape în fiecare sat este tovarășie de consum.

Talpă. Câtă lipsă de talpă bună mai ducem, o pot spune sătenii noștri, cari sunt siliți să umble prin noroiu și zloata iernii. Talpa nouă, cumpărată cu bani scumpi, abia de-i purtată două-trei zile, și ea și lasă să treacă apa la picior. Acum, secretariatul aprovizionării ne vestește, că a arvnit în Italia 50 vagoane de talpă, calitate primă. Așteptăm sosirea vagoanelor cu nădejdea, că vom primi talpă trainică și ieftină.

Inspectoratul industrial al jud. Sibiu, Făgăraș și Alba inferioară are biroul său în Sibiu, Piața Ferdinand Nr. 14 (fostă Piața mare). Cine dorește ceva să se adreseze acolo. Inspector industrial e dl inginer Silviu Crăciunaș, pe care îl felicităm în noul său post, dela care pe viitor atârână în mare parte dezvoltarea industriei, în ținutul nostru. Succes bun la muncă pentru întărirea neamului!

Conferințele Asociațiunei. Duminică, în 19 Dec. a. c., la orele 5 p.m., va ținea o conferință, în sala cea mare a prefecturii, dl Ioan Georgescu, secretarul Asociațiunei, *întru amintirea victimelor dela senat, iar corul Seminaristilor va executa o cântare funebă potrivită.* Toți Românii buni sunt rugați să fie de față la acest act de pietate națională. Prețul de intrare: locul I 4 Lei, locul II 2 Lei. Elevii și elevele din clasele superioare gratuit. *Biroul Asociațiunei.*

Unirea Austriei cu Germania. Dușmanii din Viena ai casei habsburgice sunt dușmani și ai unirii cu ungurii. Ei nutresc nădejdea, că în curând o să sosească vremea, când Austria germană se va contopi cu „marea națiune germană”.

Tîrgul la Ocna Sibiului se ține în zilele următoare: în 19 Dec. n. târg de vite și în 20 Dec. târg de mărfuri.

Oare să fie cu puțință? Ziarul din Cluj „Voința” aduce știrea de necrezut, că la slujba dumnezeiască, ce s'a ținut în București, în biserica metropolitană la 1 Dec., pentru aniversarea adunării dela Alba-Iulie, ar fi luat parte numai 10 parlamentari, din 500 câți au ales Românii din România mare.

— Zece deputați și-au adus aminte de înălțătoria îndatorire, ce au în ziua aceasta însemnată! Câtă nepăsare la cei mulți!

Orașul Pécs, unde mai de mult se făceau încoronări de crai ungurești, va fi vândut Sârbilor pentru suma de 5 miliarde dinari. Așa făceau doar și grofii scăpătați, își vindeau moșiile și castelele moștenite dela moși-strămoși. Curat vorba ceea: capra sare masa, iada sare casa.

Dorul lui Lenin. Se știe că Lenin, jidov perciunat, este tatăl bolșevismului, duhul rău al Rusiei. Acest jidov, care răstignește dreptatea și credința, a declarat, acum cu prilejul biruinței câștigate de trupele roșii asupra gheeneralului Wranghel, că înfrângerea lui Wranghel înseamnă cel mai mare triumf al bolșevismului. Biruința însă nu va fi desăvârșită decât atunci,

când revoluția va cuprinde întreagă Europa. Drăcească dorință!

Pedepsirea speculanților. Și aceasta se întâmplă, dar nu la noi, ci în America Pedepsirea o face însuși publicul. Și în America sunt o mulțime de speculanți, cari cumpără mărfuri peste mărfuri, pentru a le ține în magazinele lor mari și apoi la vreme cu bun prilej să le vândă cu prețuri înșușite. Dar Americanii sunt isteți și oameni de vorbă. Unde simțesc vre-un speculant, îl ocolesc, ca pe ucigă-l toaca. Nime nu cumpără dela speculant, acum în vremea din urmă, să-l pici cu luminarea. Ce se întâmplă cu magazinul speculantului? Rămâne pradă bancrutei. Bancrotările s'au înmulțit, din pricina aceasta, în mare număr.

Îmbunătățirea industriilor. După ultima statistică, producția tuturor întreprinderilor industriale din Basarabia a fost prețuită la 980 milioane Lei. Acesta e un semn că mergem spre bine.

Gospodării de model în Ardeal. Ministerul agriculturii din București a hotărât să organizeze mai multe gospodării economice de model în Ardeal. În acest scop va cheltui două milioane lei, pentru clădirea gospodăriilor și pentru întreținerea vitelor.

Numărul prezent s'a espedat cu o zi mai târziu, fiindcă tocmai când să se înceapă tipărirea, s'a stricat la oraș electricitatea, astfel că motoarele la mașini n'a putut umbla.

Producțiune telepatică și iluzionistă. Ben Aroly Bey, psihologul și maestrul de telepatică, se va produce în Sibiu, cu Nusi Molnár scamtoria și iluzionistă, în 19, 20 și 21 Decembrie ort. în sala Ualcum. Producțiunea promite a fi foarte interesantă, cu un program variat. Prestațiunile artiștilor întrec pe cele obicnuite la alții.

Biblioteca poporală a „Asociațiunei” apare din nou. Se aduce la cunoștința tuturor, că Biblioteca poporală a „Asociațiunei” a început să reapară, după ce în timpul războiului iacetase apărila. Acum au eșit de sub tipar și se află de vânzare: Nr. 92 „Satul meu, un sat din Ardeal” de Ioan Georgescu, preț 3 lei; Nr. 94 „Povestiri” de I. Agărbiceanu, preț 3 lei; Nr. 95 „Calendarul Asociațiunei” pe anul 1921, întocmit de I. Georgescu, secr. literar al Asociațiunei, cu ajutorul celor mai buni scriitori pentru popor: Dna Aurelia Pop, dnii I. Blanu, Al. Lupeanu-Meliu, G. Todici, R. Sima, F. A. Chifa, V. Păcală, Dr. G. Preda și alții și e împodobit cu vederi frumoase din războiul pentru întregirea neamului etc. Cine răspândește acest calendar și Biblioteca Asociației, face operă de cultură națională. Abonamentul pentru 10 numeri la Bibliotecă pe seama membrilor Asociației e 25 lei, nemembri 35 lei. A se adresa la biroul Asociațiunei în Sibiu, strada Șaguna 6.

Plătiți-vă abonamentul și restanța

la Foaiel Altum, la restanțierii în curând le oprim foala, iar pentru restanța din trecut îl dăm în judecată. Foala nu se poate da pe așteptare, fiindcă sunt cheltuieli de zeci și sute de mil. Cine o cetește, trebuie să o și plătească, cât timp o ține!

A apărut

Calendarul Poporului pe 1921

și se poate comanda dela administrația „Foaii Poporului” în Sibiu, strada Măcelarilor 12. Calendarul are un cuprins bogat și interesant, ca totdeauna. Prețul de vânzare e 5 lei, iar pentru revânzători cu rebatul cuvenit. Banii sunt a se trimite înainte. La esemplare singuratică costă 1 leu deosebit poșta, iar la pachete 3 lei pentru fiecare chilogram. Comandați în grabă, că, din lipsă de hârtie, nu s'au tipărit multe.

Redactor responsabil: Nicolae Bratu.
Editura și tiparul: „Tipografia Poporului”
Cenzurat de: Nicolae Bratu

Nr. 1167/920 secr.

146

Publicațiune.

Comuna Arpașul de sus, jud. Făgăraș, esarendează prin licitație publică verbală — primindu-se și oferte în scris — localul de căreiușă, constător din 4 odăi și pivniță, precum și localul de boită, împreună cu traficul și sare, pe timp de 3 ani, începând din 1 Aprilie 1921 până la 31 Martie 1924. — Prețul strigărei este 4000 lei, vald 10%.

Licitația se ține în 23 Ianuarie 1921, la 2 ore p. m. în cancelaria comunală, unde se pot vedea condițiunile. Arpașul de sus, la 10 Dec. 1920.

George Oana, Vasile Vizante, secr. cerc. primar.

Concurs nou.

La „Furnica”, însoțire de consum și valorisare în Avrig, este vacant postul de vânzător.

Dela doritorii de a ocupa acest post se preține cautiune de cel puțin 12.000 Lei în bani, hârtii de valoare ori realități. Să fie comerciant de profesie. Sunt preferiți românii cu atestare de praxă.

Însoțirea dă în natură locuință constătoare din 2 odăi, 3 stânci de lemn și luminatul.

Doritorii au a-și înzinta cererile cu pretenșiunile de salar în 15 zile dela prima publicare.

Avrig, 8 Decembrie 1920.

Direcțiunea.

De vânzare**O casă cu cărcumă și prăvălie**

cu sală pentru joc, cu 4 odăi, șură, grădină mare, lumină electrică.

Vânzătorul locuiește acolo, Sibiu, str. Turului Nr. 1.

141

O curte cu casă

cu grăd și grădină mare, precum și alte case mari și mici, se află tordeaua de vânzare la

de vânzare la

Dressnandt & Comp.

Sibiu, strada Cisnădiei 51.

Nr. 489—1920

Vânzare de lemne.

Comuna Cloașter (jud. Târnava-Mare) vinde prin licitație publică, la 10 Ianuarie 1921, la 10 ore a. m., în cancelaria comunală, 255 bucăți stejari. Prețul strigării este 72.040 Lei. Cloașter, 7 Decembrie 1920.

Primăria comunală.

O moară de benzină

cu 2 pietri și 16 puteri de cai, o pune subșirul în licitație publică. Doritorii să se adreseze la Ilie Boca în comuna Căpâlna, județul Alba Iul.

Un taur

de rasa Simental, de 18 luni, cu certificat, se află de vânzare la Nicolae Opris, în Ibișdorful săsesc Nr. 323, u. p. Medias, județul Târnava mare.

Mașină de scarmănat lână și un motor

pentru tăiat lemne se află de vânzare la A. Török succ. Rudolf Glatz Sibiu, str. Dumbrăvil (Jungewaldstr.) Nr. 1.

Vin bun de masă

litru cu 9 și 12 lei pentru revânzătorii, pe lângă rabat convenit, recomandat.

Mihail Paulini Sibiu, Piața mică Nr. 8.

Dr. Jttu

medic practic universal și dentist, s'a reîntors și ordonează zilnic, Sibiu, Strada Cisnădiei No. 36.

Receptivitate cercetarea urinei, slegmei etc., corectarea sângelui pentru sifilis și face injecții cu Salvarsan și neosalvarsan 606.

1476

SPIRT bare, vin și rachuri

vinde ieftin 1404

Thomas Binder și filii

Sibiu, strada Dumbravă 7 (Jungewaldstrasse).

Atențiune!

Tot felul de Lăzi cioplite și necioplite

prinse cu cuie și cu părțile descompuse furnizează pentru

Comerțianți și Industriași

în orice cantitate, cu prețuri de o ieftinătate neîntrecută. A se adresa la

„Vesta”

Industria pentru valorizarea lemnului s. p. a.

Centrala:

Sibiu, Strada Cisnădiei 89.

Jucării 1747

Articole pentru prezenturi

Galoși

Ghete de dans

Pantofi de casă comozi

Ghete pentru domni marca

„Omega”

foarte frumoase, pe ales,

se capătă la

Casa de mărfuri

M. Breckner

Sibiu, Strada Cisnădiei

A sosit un transport nou de

Galoși de domni și băieți,

șosoni de domni, precum și galoși de dame

Lei 65.

Se capătă la

Ferd. Friedmann

Sibiu, str. Măcelarilor No. 3

Pantofi de casă în mare

— cantitate pe ales —

anturi:

de vite
de căpăstru
de șerigă
opritori
de put
de roată

se furnizează prompt de
DESPĂRTĂMÂNTUL MAȘINILOR
Sibiu, Strada Sării 22.

Cassa de păstrare (reuniune) în Săliște**Aviz**

Cassa de păstrare (reuniune) în Săliște onorează cu începutul din 1 Ianuarie 1921

1. Depunerile în Conto-curent cu 4 1/2 %
2. Depunerile cu anunțul fixat în statute cu 4 1/2 %
3. Depunerile cu termen contractat (fix) cu 5 %

Direcțiunea

Articole tehnice

pentru mine, mori și toate industriile

MAȘINI ȘI UNELTE AGRICOLE

în diferite feluri și articole de necesitate pentru agricultură

Uleiuri pentru mașini și Unsoare „Tovotte”

firmis, ulei de rapiță, surogat de terpenină etc.

furnizează prompt en gros și en detail:

Despărțământul Mașinelor

al reuniunii economice săsești ardeleno

Biroul și depozitul Sibiu Adresa telegramelor:

Strada Sării No. 22 „Maschabteilung”

Sucursala generală la Cluj, Strada Heltai No. 3. Hann & Co,

Societate anonimă pentru mașini și articole tehnice 1748

Prima fabrică română de lumânări de ceară**Ioan I. Moga în Poiana Sibiului**

execută și livrează tot felul de lumânări albe și galbene pentru biserici și servicii religioase. — Prețuri convenabile.

Prăvălie nouă cu mare depozit de

Engros! GHETE Detail!

bătute cu cuie de lemn, și anume din piele de chevreaux, de box, de vită și subțiată, apoi ghete (păpuși) pentru săteni și lucrători, cisme cu țureci, bocconci și cisme galbene Hallna

Se caută revânzătorii în comune mai mari!

Căldări de aramă pentru fier rachi 2 mm grosime

120 litri 9000 lei, de 220 litri cu țevi 17.000 lei.

Timp de livrare 6 săptămâni după plătire.

Marfă bună și ieftină **M. A. SCHUSTER** Tot bătut cu cuie de lemn

Sibiu, strada Cușterii No. 64

Banca „STEAUA”, Sibiu

Strada Macelarilor No. 5

cumpără și vinde tot felul de acții de bancă

Cumpără acții „Reșița”. — Dolari cu 68 Lei.

Insemnați-vă bine numărul casei:

Strada Macelarilor No. 5

Casă cu local de prăvălie în Sebeșul-săsesc

se află de vânzare. De casă se ține un grajd mare, șură, mai multe camere și cu grădină mare; se află în strada Quer (Quergasse) Nr. 34.

Prețul de vânzare 180.000 Lei. A se adresa

văduvei Salomon în Sibiu, Pământul mic (Kleine Erde) Nr. 10.

Vinuri de Măderat

din viltle firmei Ioan Popescu & Fiu din Măderat,

oferă numa în mare (en gros) pe lângă prețuri foarte reduse, la pivnița din Sibiu, reprezentanța firmei de sus

AROL SPENGLER și GUSTAV SALZER, Sibiu, Piața-mică 31.

Cocieri și muncitori

cinstiți se primesc la

Biroul de expedițiuni Frații Unterer succesori

Frații Trigarsky Sibiu, strada Ureșului No. 20